



---

# Amtsblatt

## für den Kanton Schaffhausen

---

### Inhalt

Handelsregistereinträge .....	818
Stellenausschreibungen .....	828
Ausschreibungen von Baugesuchen .....	832
Arbeits- und Lieferungs Ausschreibungen .....	834
Gerichtliche Bekanntmachungen.....	845
Schuldbetreibung und Konkurs .....	847
Weitere Publikationen.....	853
Aus den Verhandlungen des Regierungsrates.....	858

---

## **Handelsregistereinträge**

---

*B & S Osmani Bau AG, in Schaffhausen*, CHE-309.021.381, Mutzentäli 8, 8207 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 02.05.2018. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von diversen Bauarbeiten, das Verlegen von Armierungseisen und Erstellen von Schalungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.00. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 500.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Personen mit Aktienbesitz erfolgen mit eingeschriebenem Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Eingetragene Personen: Osmani, Bexhet, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; BDS Wirtschaftsprüfungs AG (CHE-101.587.844), in Frauenfeld, Revisionsstelle.

*Tagesregister-Nr. 696 vom 02.05.2018 / CHE-309.021.381 / 04215143*

*Palaimon AG (Palaimon SA) (Palaimon SA) (Palaimon Ltd), in Schaffhausen*, CHE-207.827.881, Neherstieg 28, 8200 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20.04.2018. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Anlage von Kapital in Wertpapieren, Energieanlagen, Liegenschaften und anderen Sachwerten. Sie führt in diesem Zusammenhang stehende Beratungen, Dienstleistungen, Planungen und Projektführungen aus. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum im In- und Ausland erwerben, belasten, veräussern und verwalten, sofern die gesetzlichen Voraussetzungen erfüllt sind. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss

Erklärung vom 20.04.2018 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Ritzmann Fiala, Martin, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

*Tagesregister-Nr. 697 vom 02.05.2018 / CHE-207.827.881 / 04215145*

*Personal Training by Cem Aytac, in Schaffhausen, CHE-246.175.898, Stettenerstrasse 159, 8207 Schaffhausen, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Fitness, Ernährung und Personal Training. Eingetragene Personen: Aytac, Cem, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 698 vom 02.05.2018 / CHE-246.175.898 / 04215147*

*Pizzaflizza Shop & Restaurant GmbH, in Beringen, CHE-237.127.618, Schaffhauserstrasse 249, 8222 Beringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13.04.2018. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines oder mehrerer Restaurationsbetriebe mit Take-Away sowie den Handel mit Lebensmitteln aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der Pizza Flizza GmbH (CHE-114.128.138), in Schaffhausen, diverse Gastronomieeinrichtungen zum Preis von maximal CHF 45'000.00 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 13.04.2018 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Zaidan, Mezar, syrischer Staatsangehöriger, in Stetten SH, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Mbeed, M.Yamen, syrischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Al-Hasani, Farkad Ghulam Ismail, irakischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00.*

*Tagesregister-Nr. 699 vom 02.05.2018 / CHE-237.127.618 / 04215149*

*Sancus AG (Sancus SA) (Sancus SA) (Sancus Ltd), in Schaffhausen, CHE-265.648.897, Neherstieg 28, 8200 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20.04.2018. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Anlage von Kapital in Wertpapieren, Energieanlagen, Liegenschaften und anderen Sachwerten. Sie führt in diesem Zusammenhang stehende Beratungen, Dienstleistungen, Planungen und Projektführungen aus. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum im In- und Ausland erwerben, belasten, veräussern und verwalten, sofern die gesetzlichen Voraussetzungen erfüllt sind. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 20.04.2018 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Ritzmann Fiala, Martin, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.*

*Tagesregister-Nr. 700 vom 02.05.2018 / CHE-265.648.897 / 04215151*

*Shabani Isolierungen, in Stein am Rhein, CHE-472.762.909, c/o Bujar Shabani, Burgackerstrasse 24, 8260 Stein am Rhein, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Die Einzelunternehmung bezweckt die Ausführung von Isolierungsarbeiten und Dämmungen im Bereich der Kälte- und Wärmetechnik, insbesondere für Heizungs- und Sanitäreinrichtungen. Eingetragene Personen: Shabani, Bujar, mazedonischer Staatsangehöriger, in Stein am Rhein, Inhaber, mit Einzelunterschrift.*

*Tagesregister-Nr. 701 vom 02.05.2018 / CHE-472.762.909 / 04215153*

*Javelin AG, in Schaffhausen, CHE-108.464.154, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 12.08.2015, Publ. 2317663). Domizil neu: Berghaldenweg 17a, 8207 Schaffhausen.*

*Tagesregister-Nr. 702 vom 02.05.2018 / CHE-108.464.154 / 04215155*

*Swiss Invest Selection Group AG, in Stetten (SH), CHE-112.849.741, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27.06.2011, Publ. 6222242). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Käser, Marcus, von Börsingen, in*

Stetten SH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wallisellen].

*Tagesregister-Nr. 703 vom 02.05.2018 / CHE-112.849.741 / 04215157*

*Unilever Business and Marketing Support AG*, in Schaffhausen, CHE-115.381.786, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20.03.2018, Publ. 4122341). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Medina Valle, Caritina, mexikanische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nemcovsky Lampe, Fabian, deutscher Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

*Tagesregister-Nr. 704 vom 02.05.2018 / CHE-115.381.786 / 04215159*

*Vital-Solution Sigrist*, in Schaffhausen, CHE-433.381.395, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2018, Publ. 4175661). Einstellung Konkursverfahren mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 26.04.2018 des Kantonsgerichts Schaffhausen.

*Tagesregister-Nr. 705 vom 02.05.2018 / CHE-433.381.395 / 04215161*

*Majesty King Shisha Lounge, C. Özcan*, in Schaffhausen, CHE-386.858.900, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 156 vom 15.08.2017, Publ. 3697547). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

*Tagesregister-Nr. 706 vom 02.05.2018 / CHE-386.858.900 / 04215163*

*KaMi Bau GmbH*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-473.569.858, Engenstrasse 36, 8212 Neuhausen am Rheinfall, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 06.03.2018. 27.03.2018. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen im Bausektor, insbesondere im Bereich Umbau und Renovationen. Ferner bietet die Gesellschaft professionelle Übersetzungen an. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 21'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt anlässlich der Gründung gemäss Vertrag vom 03.01.2018 drei Fahrzeuge (Hummer H3 4x4, Opel Vivaro 25TD J30/34, Bagger Takeuchi TB 016) zum Preis von CHF 21'000.00, wofür der Sacheinleger 1 Stammanteil zu CHF 21'000.00 erhält. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder

Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 06.03.2018 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Nersisyan, Karen, armenischer Staatsangehöriger, in Neuhausen am Rheinfall, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 21'000.00.

*Tagesregister-Nr. 712 vom 03.05.2018 / CHE-473.569.858 / 04217719*

*Messmer Feuerungstechnik AG, in Schaffhausen, CHE-491.100.063, Hoberg 4, 8207 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03.05.2018. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Ausführen von Kaminfegerarbeiten sowie Installations-, Unterhalts- und Wartungsarbeiten an wärmetechnischen Anlagen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00. Die Gesellschaft übernimmt anlässlich der Gründung Aktiven von 264'697.94 und Fremdkapital von 57'442.33 des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens Messmer Kaminfeger (CHE-110.302.242), in Schaffhausen gemäss Vertrag vom 03.05.2018 und Bilanz per 31.12.2017 zum Preis von CHF 207'255.61, wofür der Einleger 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00 sowie eine Gutschrift von CHF 107'255.61 in den Büchern der Gesellschaft erhält. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 03.05.2018 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Messmer 1975, Johannes, von Urnäsch, in Schaffhausen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Schöffel, Stefan, von Münchenstein, in Beringen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.*

*Tagesregister-Nr. 713 vom 03.05.2018 / CHE-491.100.063 / 04217721*

*Angestelltenverein der SIG Schweizerische Industrie Gesellschaft, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-112.104.204, Verein (SHAB Nr. 250 vom 27.12.2017, Publ. 3955199). Domizil neu: Rheinweg 21, 8200 Schaffhausen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jäger, Armin, von Hüttwilen, in Schaffhausen, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier. Eingetragene*

Personen neu oder mutierend: Pozas, Deborah, von Wald (AR), in Schaffhausen, Präsidentin des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier [bisher: Pozas, Deborah, Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung]; Palma, Fabio, italienischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung.

*Tagesregister-Nr. 707 vom 03.05.2018 / CHE-112.104.204 / 04217709*

*Genu Partner AG*, in Schaffhausen, CHE-114.270.546, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2018, Publ. 4044743). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Näf, Roger, von Wisen (SO), in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kadar, Helga Andrea, von Schaffhausen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

*Tagesregister-Nr. 708 vom 03.05.2018 / CHE-114.270.546 / 04217711*

*Bruno Gantert*, in Schaffhausen, CHE-107.077.429, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 253 vom 29.10.1970). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

*Tagesregister-Nr. 709 vom 03.05.2018 / CHE-107.077.429 / 04217713*

*Büsser*, in Thayngen, CHE-107.939.172, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 137 vom 15.06.1979). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

*Tagesregister-Nr. 714 vom 03.05.2018 / CHE-107.939.172 / 04217723*

*Iberico Silva Martins Pereira*, in Dörflingen, CHE-116.173.374, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 219 vom 10.11.2010, Publ. 5889330). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

*Tagesregister-Nr. 710 vom 03.05.2018 / CHE-116.173.374 / 04217715*

*Markus Korte, Parketthaus*, in Schaffhausen, CHE-114.283.508, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 88 vom 09.05.2016, Publ. 2821715). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

*Tagesregister-Nr. 711 vom 03.05.2018 / CHE-114.283.508 / 04217717*

*Messmer Kaminfeger*, in Schaffhausen, CHE-110.302.242, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 45 vom 06.03.2013, Publ. 7093344). Löschung infolge Geschäftsüberganges.

*Tagesregister-Nr. 715 vom 03.05.2018 / CHE-110.302.242 / 04217725*

*Schuh - Discount Werner Büsser*, in Thayngen, CHE-102.107.566, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2001). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

*Tagesregister-Nr. 716 vom 03.05.2018 / CHE-102.107.566 / 04217727*

*AOSOM AG*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-158.744.420, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 15.09.2015, Publ. 2374063). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Notz, Esther, von Beromünster, in Beromünster, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

*Tagesregister-Nr. 717 vom 04.05.2018 / CHE-158.744.420 / 04220591*

*Covidien AG*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-105.098.567, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 08.12.2017, Publ. 3919905). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tschudin, Dominique, von Lausen, in Unterlunkhofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ankrah, Heinz, britischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neto Contreiras de Almeida, Helena, portugiesische Staatsangehörige, in Schaffhausen, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Radican, Marguerite Laura, irische Staatsangehörige, in Eglisau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baliatsas, Christos, griechischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

*Tagesregister-Nr. 718 vom 04.05.2018 / CHE-105.098.567 / 04220593*

*Covidien Finance International GmbH*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-133.486.584, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 9 vom 15.01.2018, Publ. 3989183). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baliatsas, Christos, griechischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ughi, Louise Magdalena, schwedische Staatsangehörige, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

*Tagesregister-Nr. 719 vom 04.05.2018 / CHE-133.486.584 / 04220595*

*Covidien Swiss Holding GmbH*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-115.747.491, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 9 vom 15.01.2018, Publ. 3989185). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baliatsas, Christos, griechischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ughi, Louise Magdalena, schwedische Staatsangehörige, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

*Tagesregister-Nr. 720 vom 04.05.2018 / CHE-115.747.491 / 04220597*

*Kraftwerk Schaffhausen AG*, in Schaffhausen, CHE-100.196.731, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03.11.2016, Publ. 3143063). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bolli, Herbert, von Beringen, in Schaffhausen, Direktor, mit Unterschrift zu zweien; von Felten, Bernhard, von Niedererlinsbach, in Beringen, mit Prokura zu zweien; Hunziker, Urs, von Moosleerau, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Dubach, Dr. Reto, von Schaffhausen,



in Schaffhausen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien; Häsler, Adrian, von Bönigen, in Baar, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kessler, Martin, von Hallau, in Trasadingen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haueter, Rolf, von Langnau im Emmental, in Oberrieden, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Preisig, Daniel, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Pöhnert, Hagen Peter Rudolf, deutscher Staatsangehöriger, in Schaffhausen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mayer, Stefan Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Tuttlingen (DE), mit Kollektivprokura zu zweien.  
*Tagesregister-Nr. 721 vom 04.05.2018 / CHE-100.196.731 / 04220599*

*ProPers AG*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-108.698.686, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 24.11.2016, Publ. 3181907). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hatt, Sonja, von Schaffhausen, in Löhningen, Delegierte des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stör, Hans Rudolf, von Ermatingen, in Basadingen (Basadingen-Schlattingen), Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
*Tagesregister-Nr. 722 vom 04.05.2018 / CHE-108.698.686 / 04220601*

*SEL Schweizer Edelmetall Labor AG*, in Schaffhausen, CHE-318.843.063, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2017, Publ. 3418663). Statutenänderung: 24.04.2018. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 125'000.00 [bisher: CHF 75'000.00].  
*Tagesregister-Nr. 723 vom 04.05.2018 / CHE-318.843.063 / 04220603*

*Werner International POC GmbH*, in Schaffhausen, CHE-158.800.142, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2018, Publ. 4187761). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caudill, James Timothy, amerikanischer Staatsangehöriger, in Montville NJ (US), Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift; Gericke, Edward William, amerikanischer Staatsangehöriger, in Geneva IL (US), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift].  
*Tagesregister-Nr. 724 vom 04.05.2018 / CHE-158.800.142 / 04220605*

*x-tern solutions ag*, in Schaffhausen, CHE-113.589.471, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22.11.2011, Publ. 6426848). Die Gesellschaft (neu: ImmoBrille AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Schlieren im Han-

delsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht und im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen.

*Tagesregister-Nr. 727 vom 04.05.2018 / CHE-113.589.471 / 04220611*

*GTF-Consulting GmbH in Liquidation*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-109.884.843, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2016, Publ. 3201059). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

*Tagesregister-Nr. 725 vom 04.05.2018 / CHE-109.884.843 / 04220607*

*SECORDIS - INNOVATION SECURITY SYSTEMS - KORDESEE*, in Schaffhausen, CHE-484.148.685, schweizerische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 204 vom 19.10.2012, Publ. 6897506), Hauptsitz in: Wil ZH. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Hauptniederlassung im Sinne von Art. 111 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

*Tagesregister-Nr. 726 vom 04.05.2018 / CHE-484.148.685 / 04220609*

*Edelweiss Transport Rakic*, in Thayngen, CHE-138.440.827, c/o Nenad Rakic, Lohningerweg 3, 8240 Thayngen, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Umzüge, Facility Management, Vermietung und Verkauf von Fahrzeugen sowie Transport von Personen und Fahrzeugen. Eingetragene Personen: Rakic, Nenad, serbischer Staatsangehöriger, in Thayngen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

*Tagesregister-Nr. 728 vom 07.05.2018 / CHE-138.440.827 / 04223673*

*Veseli Reinigung*, in Merishausen, CHE-172.509.415, Hauptstrasse 79, 8232 Merishausen, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Reinigung von Büros und Privatwohnungen. Eingetragene Personen: Veseli, Bukuriye, mazedonische Staatsangehörige, in Merishausen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Veseli, Muharem, von Schaffhausen, in Merishausen, mit Einzelprokura.

*Tagesregister-Nr. 729 vom 07.05.2018 / CHE-172.509.415 / 04223675*

*MCS Printtec Andreas Bühner*, in Schaffhausen, CHE-109.531.741, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 72 vom 16.04.2018, Publ. 4173267). Mit Entscheid vom 04.05.2018 hat das Obergericht des Kantons Schaffhausen die Beschwerde gegen das Konkurserkennntnis gutgeheissen und die mit Verfügung vom 09.04.2018 des Kantonsgerichts Schaffhausen angeordnete Konkursöffnung aufgehoben. [bisher: Mit Verfügung vom 09.04.2018, 11.30 h, hat das Kantonsgericht Schaffhausen über das Vermögen des Inhabers den Konkurs eröffnet.]

*Tagesregister-Nr. 730 vom 07.05.2018 / CHE-109.531.741 / 04223677*

*Medtronic AG*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-316.856.712, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 11.12.2017, Publ. 3922665). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ankrah, Heinz, britischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Radican, Marguerite Laura, irische Staatsangehörige, in Eglisau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ughi, Louise Magdalena, schwedische Staatsangehörige, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

*Tagesregister-Nr. 731 vom 07.05.2018 / CHE-316.856.712 / 04223679*

*Musik Meister AG*, in Schaffhausen, CHE-106.246.020, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01.05.2018, Publ. 4204443). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rieser, Daniel, von Affeltrangen, in Dörfliingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Unterschrift zu zweien.

*Tagesregister-Nr. 732 vom 07.05.2018 / CHE-106.246.020 / 04223681*

Berichtigung des im SHAB Nr. 77 vom 23.04.2018, S. 4'187'757, publizierten TR-Eintrags Nr. 646 vom 18.04.2018: *RHYFALL-EXPRESS AG*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-115.319.681, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2018, Publ. 4187757). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weder, Hans Peter, von Diepoldsau, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [nicht: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

*Tagesregister-Nr. 733 vom 07.05.2018 / CHE-115.319.681 / 04223683*

*SOLVIND AG*, in Schaffhausen, CHE-109.301.721, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2018, Publ. 4175659). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, René Werner, von Zollikon, in Chur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Zielinski, Jan, polnischer Staatsangehöriger, in Berlin (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

*Tagesregister-Nr. 734 vom 07.05.2018 / CHE-109.301.721 / 04223685*

*Physiotherapie André + Barbara Schumacher*, in Lohn (SH), CHE-355.121.028, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 23.04.2012, Publ. 6647524). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

*Tagesregister-Nr. 735 vom 07.05.2018 / CHE-355.121.028 / 04223687*

*Rondinum AG in Liquidation*, in Neuhausen am Rheinfall, CHE-102.773.645, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2018, Publ. 4014985). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Rechtseinheit gemäss Art. 159 Abs. 5 Bst. a HRegV von Amtes wegen gelöscht.

*Tagesregister-Nr. 736 vom 07.05.2018 / CHE-102.773.645 / 04223689*

---

## Stellenausschreibungen

---



Kanton Schaffhausen  
Landwirtschaftsamt

Die kantonale Verwaltung Schaffhausen und die Gerichte erbringen professionelle Dienstleistungen für die Öffentlichkeit, für Unternehmen und Privatpersonen. Wir verfügen über eine Vielfalt an interessanten und sinnstiftenden Arbeitsplätzen.

Das Landwirtschaftsamt des Kantons Schaffhausen gibt als dynamischer, kundenorientierter Dienstleistungsbetrieb Impulse für eine wirtschaftliche, umweltverträgliche Landwirtschaft und vollzieht die agrarpolitischen Massnahmen und Gesetze. Es steht beratend den Betriebsleiterinnen und Betriebsleitern der rund 600 Landwirtschaftsbetriebe zur Seite und ist für deren Weiterbildung zuständig.

Im Rahmen einer Nachfolgeregelung suchen wir nach Vereinbarung einen

### **Fachbereichsleiter Agrarvollzug (m/w), 80 - 100 %**

#### *Ihr Aufgabenbereich*

- Sie führen den Kontrolldienst des Landwirtschaftsamtes Schaffhausen (KLS) und gewährleisten einen effizienten und korrekten Vollzug.
- Rund 30 nebenamtliche Kontrolleure unterstützen Sie in den Bereichen ÖLN (inkl. Tierschutz) und weiterer Programme des öffentlichen Rechtes.
- Die Vorgaben des Bundes setzen Sie prozessorientiert mit modernen Mitteln und einem gesunden Pragmatismus um.
- Mit Ihrem innovativen Geist sind Sie massgeblich an der Verbesserung der Abläufe und dem Einsatz neuer Techniken beteiligt.
- In dieser Schlüsselfunktion sind Sie die direkte Ansprechperson für den Bund, die Gemeinden und die landwirtschaftlichen Betriebe und tragen so zum positiven Image des Landwirtschaftsamtes bei.

*Ihr Profil*

- Sie bringen eine abgeschlossene Ausbildung als Agronom, Naturwissenschaftler Uni/FH oder eine vergleichbare Berufsbildung mit.
- Mehrjährige fundierte Berufserfahrung mit landwirtschaftlichem Bezug und einer hohen Affinität zum beschriebenen Aufgabengebiet sind für diese Position wünschenswert.
- Zudem überzeugen Sie durch Ihre initiative, dienstleistungsorientierte und belastbare Persönlichkeit.
- Eine hohe Eigenverantwortung, Verbindlichkeit, Umsetzungsstärke und sehr selbstständige Arbeitsweise gehören neben der Freude am Umgang im Team zu Ihren Stärken.

*Wir bieten Ihnen*

- Eine spannende, abwechslungsreiche Tätigkeit mit grossem Handlungs- und Gestaltungsspielraum
- Fortschrittliche Arbeitszeitmodelle, Weiterentwicklungsmöglichkeiten und gut ausgebaute Sozialleistungen nach kantonalem Personalrecht
- Ein gutes Arbeitsklima in einem kleinen, initiativen und aufgeschlossenen Team sowie eine faire Lohngestaltung im Rahmen der kantonalen Bestimmungen

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie uns bitte Ihre vollständige Bewerbung mit Foto an Frau Isabelle Lengefeld, Fachspezialistin Personalmarketing und Rekrutierung, [bewerbung@ktsh.ch](mailto:bewerbung@ktsh.ch), Kanton Schaffhausen, Personalamt, J.J. Wepferstrasse 6, 8200 Schaffhausen.

Weitere Informationen zur ausgeschriebenen Stelle und zur kantonalen Verwaltung erteilt Ihnen gerne Herr Markus Leumann, Leiter Landwirtschaftsamt, telefonisch unter: 052 674 05 22 oder besuchen Sie uns auf [www.sh.ch](http://www.sh.ch).

---



Stadt Stein am Rhein

Stein am Rhein ist ein bedeutendes kulturhistorisches Städtchen mit einem regen Tourismusbetrieb und einem aktiven Kulturleben und Marktwesen. Sie erfahren mehr zu Stein am Rhein auf [www.steinamrhein.ch](http://www.steinamrhein.ch).

Die Stadt Stein am Rhein richtet für arbeitslose bedürftige Personen ein Beschäftigungsprogramm mit Jobcoaching ein. Für dieses auf drei Jahre befristete Projekt suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine/n

## **Koordinator/in Arbeitsintegration (60 % Pensum)**

### *Aufgabenbereich*

- Aufbau der Stelle in der Arbeitsintegration mit Beschäftigung und Jobcoaching
- Akquisition und Planung von Arbeitseinsätzen für die städtischen Betriebe
- Anleitung, Betreuung und Kontrolle der beschäftigten Teilnehmenden
- Führen von Standort- und Fördergesprächen, Erfassen von Arbeitszeitkontrollen, etc.
- Jobcoaching und Begleitung der Teilnehmenden in den ersten Arbeitsmarkt
- Enge Zusammenarbeit mit den Leitern der städtischen Betriebe und des Sozialen Dienstes

### *Anforderungsprofil*

- Abgeschlossene Ausbildung und Berufserfahrung in Arbeitsagogik, Sozialpädagogik oder Jobcoaching
- Vorzugsweise mit handwerklichem Background
- Soziale Kompetenzen und Empathie
- Engagierte und belastbare Persönlichkeit mit Verantwortungsbewusstsein und Organisationstalent
- Selbstständige Arbeitsweise

### *Leistung*

- Eine herausfordernde und abwechslungsreiche Aufgabe mit viel Selbstständigkeit

- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen
- Option auf Festanstellung nach Ablauf des befristeten Projekts

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Ihre elektronische Bewerbung richten Sie bitte an die Stadtverwaltung Stein am Rhein, Personaldienst, Rathausplatz 1, 8260 Stein am Rhein, oder elektronisch an [personaldienst@steinamrhein.ch](mailto:personaldienst@steinamrhein.ch).

Auskünfte zur Stelle und dem Aufgabengebiet erteilt Ihnen gerne die Bereichsleiterin Soziales, Andrea Metzger, Tel. 052 742 20 09, [andrea.metzger@steinamrhein.ch](mailto:andrea.metzger@steinamrhein.ch).

---

## ***Ausschreibungen von Baugesuchen***

---

*Auflage:* Die Pläne samt den Gesuchsunterlagen liegen, wo nichts anderes angegeben ist, auf den betreffenden Stadt- bzw. Gemeinderatskanzleien zur Einsicht auf.

*Dauer der Auflage:* 30 Tage vom Datum dieser Ausschreibung an, soweit in der einzelnen Ausschreibung nicht eine Auflagefrist von 20 Tagen festgelegt wird.

*Wahrung von Ansprüchen:* Gegen die ausgeschriebenen Bauvorhaben kann jedermann innert der Auflagefrist mit schriftlicher Begründung beim Gemeinderat (Stadtrat) Einwendungen erheben oder die Zustellung der baurechtlichen Entscheide verlangen (Art. 62 BauG). Wer nicht innert der Auflagefrist Einwendungen erhebt oder den baurechtlichen Entscheid verlangt, verwirkt das Recht, beim Regierungsrat mit öffentlich-rechtlicher Begründung Rekurs zu erheben (Art. 63 BauG). Ein allfälliger Rekurs kann erst nach dem Erlass des baurechtlichen Entscheides durch die zuständige Behörde (Gemeinderat oder Baudepartement) erhoben werden.

*Privatrechtlich begründete Einsprachen* gegen ein Bauvorhaben sind innert 20 Tagen ab Erhalt des Baurechtsentscheides zur Erwirkung eines Bauverbotes schriftlich beim zuständigen Richter zu erheben (Art. 69 Abs. 5 BauG).

### **Schaffhausen**

*Matthias und Rebecca von Ow*, Hegastrasse 19, 8200 Schaffhausen, haben folgendes Baugesuch eingereicht: Erweiterungsanbau an der Nordseite und Neubau einer Pergola an der Westseite des Einfamilienhauses VS Nr. 2077 auf GB Nr. 2541 an der Hegastrasse 19.

*Bill und Marianne Thomson*, Sandlöchlstrasse 13, 8200 Schaffhausen, haben folgendes Baugesuch eingereicht: Anbau einer Fertiggarage mit zusätzlicher Terrassennutzung an das bestehende Wohnhaus VS Nr. 2528 auf GB Nr. 2096 an der Sandlöchlstrasse 13.

Die Baureferentin: Dr. Katrin Bernath

---



## Dörflingen

Die *Landwirtschaftliche Genossenschaft Dörflingen*, c/o Hanspeter Aeschlimann, Bildsteinstrasse 11, 8239 Dörflingen, hat folgendes Baugesuch eingereicht: Einbau eines Schiebetors an der Nordwestfassade der bestehenden Feldscheune VS Nr. 179 auf GB Nr. 583 an der Gennersbrunnerstrasse. Das Bauvorhaben befindet sich in der Landwirtschaftszone.

Die Baureferentin: Ursula Risch

---

## Siblingen

*Hans Kübler*, Rosenacker, 8225 Siblingen, hat folgendes Baugesuch eingereicht: An- und Umbau an der Nordostseite mit einem zusätzlichen Zimmer und einer sich darunter befindlichen Garage sowie einem Balkonersatz an der Südseite auf GB Nr. 280 bei VS Nr. 187b, Rosenacker, 8225 Siblingen.

Der Baureferent: Hans A. Kübler

---

## Stein am Rhein

*Fisler & Partner Immobilien AG*, Grienbachstrasse 11, 6302 Zug, beabsichtigt den Neubau von zwei Mehrfamilienhäusern mit Tiefgarage auf GB 455, Wohnzone W2, archäologische Schutzzone AS, Orichhöhe, 8260 Stein am Rhein

Der Baureferent: Christian Gemperle

---

## ***Arbeits- und Lieferungs ausschreibungen***

---

### **Ausschreibung Beschaffung von Compute-Systemen**

#### **1. Auftraggeber**

##### **1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**

Bedarfsstelle/Vergabestelle: KSD, das Informatikunternehmen von Kanton und Stadt Schaffhausen

Beschaffungsstelle/Organisator: KSD, das Informatikunternehmen von Kanton und Stadt Schaffhausen, Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, Schweiz, zu Hdn. von Roger Speckert, Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, Schweiz, Telefon: 052 632 77 37, E-Mail: roger.speckert@ksd.ch, URL [www.ksd.ch](http://www.ksd.ch)

##### **1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:**

KSD, das Informatikunternehmen von Kanton und Stadt Schaffhausen, Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, Schweiz, zu Hdn. von Roger Speckert, Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, Schweiz, Telefon: 052 632 77 37, E-Mail: [roger.speckert@ksd.ch](mailto:roger.speckert@ksd.ch)

##### **1.3 Gewünschter Termin für schriftliche Fragen: 08.06.2018**

Bemerkungen: Fragen sind ins Frageforum auf [www.simap.ch](http://www.simap.ch) zu stellen. Zu spät eingereichte Fragen können nicht mehr beantwortet werden. Die Antworten werden laufend aber bis spätestens 08.6.2018 auf [www.simap.ch](http://www.simap.ch) zur Verfügung gestellt.

##### **1.4 Frist für die Einreichung des Angebotes:**

Datum: 29.06.2018 Uhrzeit: 16:00, Spezifische Fristen und Formvorschriften: Das vollständige Angebot muss in schriftlicher Form (2 Exemplare, gebunden oder in Ordner) und in elektronischer Form auf CD/USB-Stick (mit identischer Inhalt) abgegeben werden.

##### **1.5 Datum der Offertöffnung:**

02.07.2018, Uhrzeit: 09:00, Ort: Schaffhausen, Bemerkungen: Die Offertöffnung erfolgt durch mindestens zwei Vertreter des Auftraggebers und ist nicht öffentlich. Über die Öffnung des Angebots wird ein Protokoll erstellt. Das Protokoll umfasst den Namen des Anbieters, das Eingangsdatum und den Gesamtpreis. Es wird allen Anbietenden umgehend zur Verfügung gestellt

##### **1.6 Art des Auftraggebers: Kanton**

##### **1.7 Verfahrensart: Offenes Verfahren**

1.8 *Auftragsart:* Lieferauftrag

1.9 *Gemäss GATT/WTO-Abkommen, resp. Staatsvertrag:* Ja

2. *Beschaffungsobjekt*

2.1 *Art des Lieferauftrages:* Kauf

2.2 *Projekttitel der Beschaffung:*

Die Beschaffung von Compute Systemen umfasst Lieferung, Installation, Konfiguration und Wartung der neuen Komponenten für 4 Jahre

2.3 *Aktenzeichen / Projektnummer:* Beschaffung von Compute-Systemen

2.4 *Aufteilung in Lose?* Nein

2.5 *Gemeinschaftsvokabular:*

CPV:

48820000 - Server

32424000 - Netzwerkinfrastruktur

2.6 *Detaillierter Produktebeschreibung:*

Die Beschaffung von Compute Systemen umfasst Lieferung, Installation, Konfiguration und Wartung der neuen Komponenten für 4 Jahre und beinhaltet folgende Punkte:

- Bereitstellung der benötigten Compute-Leistung mit Blade- und wo notwendig Rackservern
- Realisierung einer einheitlichen Managementoberfläche für alle neuen Compute-Komponenten

In Phase 1 des Projekts werden die notwendigen Komponenten und Leistungen für die Virtualisierungsumgebung sowie für die DMZ bis Ende 2018 beschafft.

2.7 *Ort der Lieferung:* Schaffhausen

2.8 *Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems:* 48 Monate nach Vertragsunterzeichnung

Dieser Auftrag kann verlängert werden: Nein

2.9 *Optionen:* Ja

Beschreibung der Optionen: Falls an der VDI-Strategie festgehalten wird, sollen in einer zweiten Phase (bis 30.06.2019) die Server für die VDI-Umgebung ersetzt werden. Als Option muss aufgezeigt werden, wie in einer eventuellen dritten Phase die Ablösung der Virtualisierungsumgebung für Spital und Telefonie erfolgen könnte und mit welchen Kosten zu rechnen wäre.

2.10 *Zuschlagskriterien:*

Aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

2.11 *Werden Varianten zugelassen?* Nein

2.12 *Werden Teilangebote zugelassen?* Nein

2.13 *Liefertermin:* Beginn 28.09.2018 und Ende 30.10.2020

3. *Bedingungen*

3.1 *Generelle Teilnahmebedingungen:*

Gemäss Ausschreibungsunterlagen

3.2 *Kautionen / Sicherheiten:* Keine

3.3 *Zahlungsbedingungen:*

30 Tage nach Erhalt der Rechnung, netto in CHF, zuzüglich MwSt.

3.4 *Einzubeziehende Kosten:* Gemäss Ausschreibungsunterlagen

3.5 *Bietergemeinschaft:* Nicht zugelassen

3.6 *Subunternehmer:*

Zugelassen, vorausgesetzt Anbieter tritt als Generalunternehmer auf

3.7 *Eignungskriterien:*

Aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.8 *Geforderte Nachweise:*

Aufgrund der in den Unterlagen geforderten Nachweise

3.9 *Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen:*

Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis:  
31.05.2018

Kosten: Keine

3.10 *Sprachen für Angebote:* Deutsch

3.11 *Gültigkeit des Angebotes:*

90 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote

3.12 *Bezugsquelle für Ausschreibungsunterlagen:*

zu beziehen von folgender Adresse:

KSD, das Informatikunternehmen von Kanton und Stadt Schaffhausen, Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, Schweiz, zu Hdn. von Roger Speckert, Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, Schweiz, Telefon: 052 632 77 37, E-Mail: roger.speckert@ksd.ch, URL www.ksd.ch

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab: 18.05.2018 bis 02.07.2018

Sprache der Ausschreibungsunterlagen: Deutsch

4. *Andere Informationen*

4.1 *Voraussetzungen für nicht dem WTO-Abkommen angehörende Länder:* Gemäss Ausschreibungsunterlagen

4.2 *Geschäftsbedingungen:* AGB SIK, Stand Januar 2015

4.3 *Verhandlungen:* Bleiben vorbehalten

4.4 *Verfahrensgrundsätze:* Siehe Kapitel 3.10 des Lastenhefts

4.5 *Sonstige Angaben:* Siehe Kapitel 3.10 des Lastenhefts

4.6 *Offizielles Publikationsorgan:* [www.simap.ch](http://www.simap.ch)

4.7 *Rechtsmittelbelehrung:*

Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen von der Publikation an gerechnet beim Obergericht des Kantons Schaffhausen, Frauengasse 17, Postfach, 8200 Schaffhausen, Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen. Sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Beweismittel sind genau zu bezeichnen und wenn möglich beizulegen.

**Appels d'offres (résumé)**

1. *Pouvoir adjudicateur*

1.1 *Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur*

Service demandeur/Entité adjudicatrice: KSD Kanton und Stadt Schaffhausen

Service organisateur/Entité organisatrice: KSD das Informatikunternehmen von Kanton und Stadt Schaffhausen, à l'attention de Roger Speckert, Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, Suisse, Téléphone: 052 632 77 88, E-mail: [roger.speckert@ksd.ch](mailto:roger.speckert@ksd.ch), URL [www.ksd.ch](http://www.ksd.ch)

1.2 *Obtention du dossier d'appel d'offres à l'adresse suivante:*

Nom: KSD das Informatikunternehmen von Kanton und Stadt Schaffhausen, à l'attention de Roger Speckert, Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, Suisse, Téléphone: 052 632 77 88, E-Mail: [roger.speckert@ksd.ch](mailto:roger.speckert@ksd.ch), URL [www.ksd.ch](http://www.ksd.ch)

## 2. *Objet du marché*

### 2.1 *Titre du projet du marché*

Titre du projet du marché: Compute-Infrastruktur

### 2.2 *Description détaillée des produits*

L'acquisition de systèmes de calcul comprend la livraison, l'installation, la configuration et la maintenance des nouveaux composants pendant 4 ans et comprend les éléments suivants:

- Fournit les performances de calcul requises avec des serveurs-Blade et, le cas échéant, des serveurs-Rack.
- Réalisation d'une interface de gestion uniforme pour tous les nouveaux composants Compute.

### 2.3 *Vocabulaire commun des marchés publics*

CPV:

48820000 - Serveurs,

32424000 - Infrastructure de réseau

### 2.4 *Délai de clôture pour le dépôt des offres*

Date: 29.06.2018 Heure: 16:00

---

## **Ausschreibung Busse für den öffentlichen Verkehr**

### 1. *Auftraggeber*

#### 1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*

Bedarfsstelle/Vergabestelle: Verkehrsbetriebe Schaffhausen (VBSh)  
Beschaffungsstelle/Organisator: Verkehrsbetriebe Schaffhausen (VBSh), Ebnatstrasse 145, 8207 Schaffhausen, Schweiz, Telefon: +41 52 644 20 20, E-Mail: busbeschaffung@vbsh.ch, URL www.vbsh.ch

#### 1.2 *Teilnahmeanträge sind an folgende Adresse zu schicken:*

Adresse gemäss Kapitel 1.1

#### 1.3 *Gewünschter Termin für schriftliche Fragen:* 05.06.2018

#### 1.4 *Schlusstermin für die Einreichung der Teilnahmeanträge:*

Datum: 26.06.2018 Uhrzeit: 11:30

#### 1.5 *Datum der Offertöffnung:*

26.06.2018, Uhrzeit: 14:00, Ort: Schaffhausen, nicht öffentlich

#### 1.6 *Art des Auftraggebers:* Andere Träger kommunaler Aufgaben

#### 1.7 *Verfahrensart:* Selektives Verfahren

1.8 *Auftragsart:* Lieferauftrag

1.9 *Gemäss GATT/WTO-Abkommen, resp. Staatsvertrag:* Ja

2. *Beschaffungsobjekt*

2.1 *Art des Lieferauftrages:* Werkvertrag

2.2 *Projekttitel der Beschaffung:* E-Bus Beschaffung (OCC) 2018

2.3 *Aktenzeichen / Projektnummer:* 2018-02

2.4 *Aufteilung in Lose?* Nein

2.5 *Gemeinschaftsvokabular:*

CPV:

34121000 - Busse,

34121100 - Busse für den öffentlichen Verkehr,

34121200 - Gelenkbusse,

34121400 - Niederflurbusse,

34144910 - Elektrobusse

2.6 *Detaillierter Produktebeschrieb:*

Die Schaffhauser Verkehrsbetriebe VBSH beabsichtigen ihre Dieselbusflotte durch Elektrobusse mit OCC Technologie zu ersetzen.

Die Beschaffung umfasst folgende Leistungspakete:

1. Elektrobusse mit OCC Technologie

Insgesamt 46 Niederflurfahrzeuge (davon 36 als Optionsfahrzeuge) als Standardbus (12m) und Gelenkbus (18m)

2. Ladeinfrastruktur für Schnellladung (mind. 450kW)

Leistungselektronik und Ladearme inkl. Verkabelung für 12 parallel ladende Fahrzeuge (davon 2 Ladestationen als Option) sowie Optionen für bis zu 8 weitere Schnellladestationen für Netzerweiterungen.

3. Ladeinfrastruktur Depot (Nachtladung mind. 50kW und Schnellladung mind. 450kW)

Leistungselektronik für Nachtladung von 50 Fahrzeugen inkl. Verkabelung und Anschlussgeräte; Leistungselektronik, Ladearm und Verkabelung für eine Schnellladestation.

4. IT System zur zentralen online Überwachung der Fahrzeuge und Ladeinfrastruktur

5. Optionale Wartungsverträge für Ladeinfrastruktur und Software

2.7 *Ort der Lieferung:*

Schaffhauser Verkehrsbetriebe VBSH, Ebnetstrasse 145, CH-8207 Schaffhausen

2.8 *Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems:*

Beginn: 01.07.2019, Ende: 31.12.2030

Dieser Auftrag kann verlängert werden: Nein

2.9 *Optionen:* Ja

Beschreibung der Optionen: Siehe Ausschreibungsunterlagen, Teil 1 - Allgemeine Bestimmungen.

2.10 *Zuschlagskriterien:*

Aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

2.11 *Werden Varianten zugelassen?* Nein

2.12 *Werden Teilangebote zugelassen?* Nein

2.13 *Ausführungstermin:*

Bemerkungen: Übersicht der Liefertermine je Lieferobjekt: Siehe Ausschreibungsunterlagen Teil 1 - Allgemeine Bestimmungen

3. *Bedingungen*

3.1 *Generelle Teilnahmebedingungen:* Erfüllung der Zulassungskriterien

3.3 *Zahlungsbedingungen:* Gemäss Ausschreibungsunterlagen

3.4 *Einzubeziehende Kosten:* Gemäss Ausschreibungsunterlagen

3.5 *Bietergemeinschaft:*

Bietergemeinschaften sind in diesem Verfahren nicht zugelassen

3.6 *Subunternehmer:*

Die Lieferantin agiert als Generalunternehmerin, Subunternehmer sind zugelassen. Die vollständige Weitergabe des Auftrags an Dritte ist unzulässig.

3.7 *Eignungskriterien:*

Aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.8 *Geforderte Nachweise:*

Aufgrund der in den Unterlagen geforderten Nachweise

3.9 *Bedingungen für den Erhalt der Teilnahmeunterlagen:*

Kosten: Keine

3.10 *Anzahl max. zugelassener Teilnehmer:* 6

3.11 *Vorgesehener Termin für die Bestimmung der ausgewählten Teilnehmer:* 16.07.2018



- 3.12 *Vorgesehene Frist für die Einreichung des Angebotes:* 02.10.2018
- 3.13 *Sprachen für Teilnahmeanträge:* Deutsch
- 3.14 *Gültigkeit des Angebotes:*  
18 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote
- 3.15 *Bezugsquelle für Teilnahmeunterlagen zur Präqualifikation:*  
unter [www.simap.ch](http://www.simap.ch)  
Teilnahmeunterlagen für die Präqualifikation sind verfügbar ab:  
18.05.2018 bis 26.06.2018  
Sprache der Teilnahmeunterlagen: Deutsch
4. *Andere Informationen*
- 4.2 *Geschäftsbedingungen:* Gemäss Ausschreibungsunterlagen
- 4.3 *Verhandlungen:*  
Gemäss Art. 30 VRöB sind Abgebotsrunden – d.h. Verhandlungen über Preise, Preisnachlässe und Änderungen des Leistungsinhalts – unzulässig.
- 4.4 *Verfahrensgrundsätze:*  
Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohnleichheit für Mann und Frau gewährleisten. Die Anbieterin verpflichtet sich, die geforderten Minimalanforderungen bezüglich Verfahrensgrundsätze (VRöB, Artikel 27) vollumfänglich zu erfüllen.
- 4.6 *Offizielles Publikationsorgan:* [www.simap.ch](http://www.simap.ch)
- 4.7 *Rechtsmittelbelehrung:*  
Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen von der Publikation an gerechnet beim Obergericht des Kantons Schaffhausen, Frauengasse 17, Postfach, 8200 Schaffhausen, Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen. Sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Beweismittel sind genau zu bezeichnen und wenn möglich beizulegen.

## Appels d'offres (résumé)

### 1. *Pouvoir adjudicateur*

#### 1.1 *Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur*

Service demandeur/Entité adjudicatrice: Verkehrsbetriebe Schaffhausen (VBSh)

Service organisateur/Entité organisatrice: Verkehrsbetriebe Schaffhausen (VBSh), Ebnetstrasse 145, 8207 Schaffhausen, Suisse, Téléphone: +41 52 644 20 20, E-mail: busbeschaffung@vbsh.ch, URL [www.vbsh.ch](http://www.vbsh.ch)

#### 1.2 *Obtention des documents de participation pour la phase de sélection sous [www.simap.ch](http://www.simap.ch)*

### 2. *Objet du marché*

#### 2.1 *Titre du projet du marché*

approvisionnement bus électrique (OCC) 2018

#### 2.2 *Description détaillée des produits*

voir les documents d'appel d'offres

#### 2.3 *Vocabulaire commun des marchés publics*

CPV:

34121000 - Autobus et cars,

34121100 - Autobus publics,

34121200 - Autobus articulés,

34121400 - Autobus à plancher surbaissé,

34144910 - Autobus électriques

#### 2.4 *Délai de clôture pour le dépôt de la demande de participation au marché*

Date: 26.06.2018 Heure: 11:30

---

## Ausschreibung Gärtnerarbeiten

### 1. *Auftraggeber*

#### 1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*

Bedarfsstelle/Vergabestelle: Hochbauamt Stadt Schaffhausen, Müns-tergasse 30, 8200 Schaffhausen

Beschaffungsstelle/Organisator: Dürsteler Bauplaner GmbH, Rudolf Diesel-Strasse 3 8404 Winterthur, zu Hdn. von Roman Brunner, Ru-

dolf Diesel-Strasse 3, 8404 Winterthur, Schweiz, Telefon: 052 244 06 88, E-Mail: roman.brunner@duersteler.ch

- 1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:  
Hochbauamt Stadt Schaffhausen, Münsterergasse 30, 8200 Schaffhausen, zu Hdn. von Bruno Rüegger, Münsterergasse 30, 8200 Schaffhausen, Schweiz, Telefon: 052 632 53 83, E-Mail: bruno.rueegger@stsh.ch
- 1.3 *Gewünschter Termin für schriftliche Fragen:* 01.06.2018
- 1.4 *Frist für die Einreichung des Angebotes:*  
Datum: 29.06.2018 Uhrzeit: 11:00, Spezifische Fristen und Formvorschriften: Eingang am Eingabeort massgebend (nicht Poststempel).  
Vermerk: Couvert nicht öffnen.
- 1.5 *Datum der Offertöffnung:*  
02.07.2018, Uhrzeit: 10:00, Ort: Hochbauamt Stadt Schaffhausen, Münsterergasse 30, Bemerkungen: Öffentliche Offertöffnung
- 1.6 *Art des Auftraggebers:* Gemeinde/Stadt
- 1.7 *Verfahrensart:* Offenes Verfahren
- 1.8 *Auftragsart:* Bauauftrag
- 1.9 *Gemäss GATT/WTO-Abkommen, resp. Staatsvertrag:* Nein
2. *Beschaffungsobjekt*
  - 2.1 *Art des Bauauftrages:* Ausführung
  - 2.2 *Projekttitel der Beschaffung:*  
Neubau Schulhaus Breite, Schaffhausen, BKP 421 Gärtnerarbeiten
  - 2.3 *Aktenzeichen / Projektnummer:* 913, Neubau Schulhaus Breite
  - 2.4 *Aufteilung in Lose?* Nein
  - 2.5 *Gemeinschaftsvokabular:*  
CPV:  
45112700 - Landschaftsgärtnerische Arbeiten  
45112720 - Landschaftsgärtnerische Bauleistungen für Sport- und Freizeitanlagen  
71421000 - Landschaftsgärtnerische Gestaltung  
Baukostenplannummer (BKP):  
421 - Gärtnerarbeiten  
Normpositionen-Katalog (NPK):  
181 - Garten und Landschaftsbau

- 2.6 *Detaillierter Projektbeschrieb:*  
Ausführung der Gärtnerarbeiten gemäss Umgebungsplan.
- 2.7 *Ort der Ausführung:*  
Schulanlage Breite Schaffhausen, Spielweg 2, 8200 Schaffhausen
- 2.8 *Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems:*  
Beginn: 03.09.2018, Ende: 28.10.2018  
Dieser Auftrag kann verlängert werden: Nein
- 2.9 *Optionen:* Nein
- 2.10 *Zuschlagskriterien:*  
Aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien
- 2.11 *Werden Varianten zugelassen?* Nein
- 2.12 *Werden Teilangebote zugelassen?* Nein
- 2.13 *Ausführungstermin:* Beginn 03.09.2018 und Ende 12.10.2018  
Bemerkungen: Siehe Terminprogramm Bauleitung
3. *Bedingungen*
- 3.7 *Eignungskriterien:* Aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien
- 3.8 *Geforderte Nachweise:*  
Aufgrund der in den Unterlagen geforderten Nachweise
- 3.9 *Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen:*  
Kosten: Keine
- 3.10 *Sprachen für Angebote:* Deutsch
- 3.11 *Gültigkeit des Angebotes:*  
6 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote
- 3.12 *Bezugsquelle für Ausschreibungsunterlagen:* unter [www.simap.ch](http://www.simap.ch)  
Sprache der Ausschreibungsunterlagen: Deutsch
4. *Andere Informationen*
- 4.7 *Rechtsmittelbelehrung:*  
Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Obergericht Schaffhausen, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel eizureichen. Sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angeführten Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen.

---

## **Gerichtliche Bekanntmachungen**

---

Kantonsgericht Schaffhausen

### **Parkierverbot**

Das Abstellen von Fahrzeugen aller Art auf dem Grundstück GB Beringen Nr. 682, Oberberg 43, 8222 Beringen, ist Unbefugten mit sofortiger Wirkung verboten. Vom Verbot ausgenommen sind die Besucher während der Dauer ihres Besuches.

Die Übertretung dieses Verbotes wird gemäss Verfügung der Einzelrichterin des Kantonsgerichts Schaffhausen vom 8. Mai 2018 auf Antrag des Berechtigten mit Busse bestraft (Art. 258 Abs. 1 ZPO).

Wer das Verbot nicht anerkennen will, hat innert 30 Tagen seit dessen Bekanntmachung und Anbringung auf dem Grundstück beim Gericht Einsprache zu erheben. Die Einsprache bedarf keiner Begründung (Art. 260 Abs. 1 ZPO).

Der Gerichtsschreiber: MLaw Andreas Schirmmacher

---

Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde des Kantons Schaffhausen

### **Entscheidungsbekanntgabe**

In der unter Beteiligung von *Emperatriz Altagracia Merejo Hafner*, geb. 20. September 1990, von Dominikanischen Republik, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes, hängigen zivilen Angelegenheit, hat die Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde des Kantons Schaffhausen am 8. Mai 2018 Beschluss gefasst.

Emperatriz Altagracia Merejo Hafner steht die Möglichkeit offen, den begründeten Beschluss bei der Kanzlei der Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde des Kantons Schaffhausen, Mühlentalstrasse 65A, 8200 Schaffhausen, abzuholen. Zudem kann sie innert 30 Tagen seit dieser Veröffentlichung beim Obergericht des Kantons Schaffhausen, Frauengasse 17, 8200 Schaffhausen, schriftlich Beschwerde gegen den Beschluss erheben (Art. 450 ff. ZGB). Die Beschwerdeschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten und unterschrieben sein. Der angefochtene Beschluss und allfällige Beweismittel sind beizulegen oder genau zu bezeichnen.

Die Fachsekretärin: Neslihan Gönüler

---

Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde des Kantons Schaffhausen  
betreffend Monique Georgette Imhof

### **Entscheidungsbekanntgabe**

In der unter Beteiligung von *Monique Georgette Imhof*, geb. 12. Dezember 1951, von Buchholterberg BE, unbekannten Aufenthaltes, hängigen zivilen Angelegenheit, hat die Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde am 9. Mai 2018 Beschluss gefasst. Monique Georgette Imhof steht die Möglichkeit offen, den Entscheid bei der Kanzlei der Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde des Kantons Schaffhausen, Mühlentalstrasse 65A, 8200 Schaffhausen, abzuholen. Allfällige Rechtsmittel beginnen mit dieser Publikation zu laufen.

Die Fachsekretärin: Linda Roth

---

---

## **Schuldbetreibung und Konkurs**

---

*Besuchen Sie unsere Homepage unter [www.schkg.sh.ch](http://www.schkg.sh.ch)*

Die Gläubiger des Gemeinschuldners und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch erheben, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) dem unterzeichneten Konkursamt einzugeben.

Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen mit Ausnahme der pfandversicherten auf (Art. 209 SchKG).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Desgleichen haben die Schuldner des Gemeinschuldners sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolge im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus anderen Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolge im Unterlassungsfalle und bei Verlust des Vorzugsrechtes im Falle ungerechtfertigter Unterlassung.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Grundstücken des Gemeinschuldners verpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Faustpfandgläubiger solcher Pfandtitel haben dabei ihre Faustpfandforderungen ebenfalls anzumelden.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht in das Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel binnen der hierfür besonders bezeichneten Eingabefrist beim Konkursamt einzugeben. Umfasst die Konkursmasse einen Miteigentumsanteil an einem Grundstück, so ergeht diese Aufforderung an die Inhaber solcher Dienstbarkeiten am Grundstück selbst und im Falle von Stockwerkeigentum, das vom früheren kantonalen Recht beherrscht wird, auch an die Inhaber solcher Dienstbarkeiten an dem zur

Konkursmasse gehörenden Stockwerk. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungs-ort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

---

### **Vorläufige Konkursanzeige**

Schuldner/in: *Jovanovic Zoran*, von Neuhausen am Rheinfall, geboren am 03.03.1962, Birchstrasse 5, 8212 Neuhausen am Rheinfall

Datum der Konkurseröffnung: 07.05.2018

Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.

Bemerkungen: Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelunternehmung Jovanovic Haustechnik, Ueberlandstrasse 377, 8051 Zürich

Konkursamt Schaffhausen

---

### **Vorläufige Konkursanzeige**

Schuldner/in: *Torti Pietro*, Staatsbürgerschaft Italien, geboren am 08.03.1966, Gächlingerstrasse 6, 8213 Neunkirch

Datum der Konkurseröffnung: 07.05.2018

Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.

Bemerkungen: Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelunternehmung Torti Reinigung, Hardrainstrasse 17, 8105 Regensdorf

Konkursamt Schaffhausen

---



**Vorläufige Konkursanzeige**

Schuldnerin: *Tifido AG*, Zentralstrasse 56, 8212 Neuhausen am Rheinfall

Datum des Auflösungsentscheids: 08.05.2018

Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.

Bemerkungen: Liquidation nach Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR. Die erwähnte Firma ist mit Entscheid des Kantonsgerichtes Schaffhausen aufgelöst und es ist über sie die Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet worden.

Konkursamt Schaffhausen

---

**Vorläufige Konkursanzeige**

Schuldnerin: *R & L Graintrader AG*, Zentralstrasse 56, 8212 Neuhausen am Rheinfall

Datum des Auflösungsentscheids: 09.05.2018

Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.

Bemerkungen: Liquidation nach Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR. Die erwähnte Firma ist mit Entscheid des Kantonsgerichtes Schaffhausen aufgelöst und es ist über sie die Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet worden.

Konkursamt Schaffhausen

---

**Vorläufige Konkursanzeige**

Schuldnerin: *Top Sped Verzollungen AG*, Grenzstrasse 88, 8240 Thayngen

Datum des Auflösungsentscheids: 14.05.2018

Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.

Bemerkungen: Liquidation nach Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR. Die erwähnte Firma ist mit Entscheid des Kantonsgerichtes Schaffhausen aufgelöst und es ist über sie die Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet worden.

Konkursamt Schaffhausen

---

**Konkurspublikation/Schuldenruf SchKG 231, 232**

Schuldner/in: *Müller Herbert, ausgeschlagene Erbschaft*, von Flurlingen ZH, geboren am 09.02.1942, gestorben am 05.03.2017, whft. gew. Zubastrasse 19, 8212 Neuhausen am Rheinfall

Datum der Konkurseröffnung: 25.04.2018

Konkursverfahren: summarisch

Eingabefrist: 22.06.2018

Bemerkungen: Eigentümer der folgenden Grundstücke: Neuhausen am Rheinfall Grundstücke Nrn. 3186 (Stockwerkeigentum, Wohnung, Zubastrasse 19) und 3192 (Stockwerkeigentum, Garage, Zubastrasse 19).

Konkursamt Schaffhausen

---

**Einstellung des Konkursverfahrens SchKG 230, 230a**

Schuldnerin: *eSvital GmbH*, Zelgstrasse 36, 8222 Beringen

Datum des Auflösungsentscheids: 25.04.2018

Datum der Einstellung: 08.05.2018

Frist für Kostenvorschuss: 31.05.2018

Kostenvorschuss: CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Bemerkungen: Liquidation nach Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR i.V.m. Art. 819 OR. Die erwähnte Firma ist mit Entscheid des Kantonsgerichtes Schaffhausen aufgelöst und es ist über sie die Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet worden.

Konkursamt Schaffhausen

---

**Einstellung des Konkursverfahrens SchKG 230, 230a**

Schuldnerin: *Miwadis Holding AG*, Zelgstrasse 36, 8222 Beringen

Datum des Auflösungsentscheids: 25.04.2018

Datum der Einstellung: 08.05.2018

Frist für Kostenvorschuss: 31.05.2018

Kostenvorschuss: CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Bemerkungen: Liquidation nach Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR. Die erwähnte Firma ist mit Entscheid des Kantonsgerichtes Schaffhausen aufgelöst und es ist über sie die Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet worden.

Konkursamt Schaffhausen

---

### **Einstellung des Konkursverfahrens SchKG 230, 230a**

Schuldner/in: *Ates Hanife, ausgeschlagene Erbschaft*, Staatsbürgerschaft Türkei, geboren am 01.07.1929, gestorben am 11.02.2018, whft. gew. Neutalstrasse 20, 8207 Schaffhausen

Datum der Konkurseröffnung: 19.04.2018

Datum der Einstellung: 08.05.2018

Frist für Kostenvorschuss: 31.05.2018

Kostenvorschuss: CHF 2'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Schaffhausen

---

### **Kollokationsplan und Inventar SchKG 221, 249-250**

Schuldnerin: *Stageworks GmbH*, Herrenacker 15, 8200 Schaffhausen

Auflagefrist Kollokationsplan: 21.05.2018 bis: 11.06.2018

Anfechtungsfrist Inventar: 21.05.2018 bis: 31.05.2018

Bemerkungen: Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Kantonsgericht Schaffhausen, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen, gerichtlich anhängig zu machen.

Beschwerden gegen das Inventar sind beim Obergericht des Kantons Schaffhausen, Frauengasse 17, 8200 Schaffhausen, einzureichen.

Konkursamt Schaffhausen

---

**Schluss des Konkursverfahrens SchKG 268**

Schuldner/in: *Loner Werner, ausgeschlagene Erbschaft*, von Altikon ZH und Glarus Süd, geboren am 09.05.1948, gestorben am 30.10.2017, whft. gew. Mühlentalstrasse 272b, 8200 Schaffhausen

Datum des Schlusses: 08.05.2018

Konkursamt Schaffhausen

---

## Weitere Publikationen

---



Schaffhauser Polizei  
Bevölkerungsschutz und Armee

### **Wiederholung Sirenentest am Mittwoch, 23. Mai 2018, 13.30–14.00 Uhr**

Der Sirenentest 2018 wird wiederholt am Mittwoch, 23. Mai 2018. Nachdem beim gesamtschweizerischen Sirenentest vom 7. Februar 2018 beim Steuerungssystem Polyalert eine technische Störung aufgetreten ist, hat das Bundesamt für Bevölkerungsschutz (BABS) entschieden, dass der Sirenentest nach der Fehlerbehebung wiederholt wird. Die Wiederholung dient dazu, die Funktionsbereitschaft von Polyalert und des gesamten Alarmierungssystems zu gewährleisten.

Ausgelöst wird ab 13.30 Uhr für den ganzen Kanton das Zeichen «Allgemeiner Alarm», ein regelmässig auf- und absteigender Heulton von einer Minute Dauer. Das Zeichen wird viermal wiederholt.

Wenn der «Allgemeine Alarm» ausserhalb eines angekündigten Sirenentests ertönt, bedeutet dies, dass eine Gefährdung der Bevölkerung möglich ist. In diesem Fall ist die Bevölkerung aufgefordert, Radio zu hören, die Anweisungen der Behörden zu befolgen und die Nachbarn zu informieren. Weitere Hinweise und Verhaltensregeln finden sich im Internet unter [www.sirenentest.ch](http://www.sirenentest.ch) und [www.sirenenalarm.ch](http://www.sirenenalarm.ch).

Des Weiteren finden Sie unter [www.alertswiss.ch](http://www.alertswiss.ch) relevante Tipps bezüglich Vorsorge und Verhalten bei Katastrophen und Notlagen.

Die Bevölkerung wird um Verständnis für die mit der Sirenenkontrolle verbundenen Unannehmlichkeiten gebeten.

---

Gemeinde Neunkirch

### **Öffentliche Auflage Quartierplan „Chirchwäg“**

Mit Beschluss vom 2. Mai 2018 hat der Gemeinderat den überarbeiteten Quartierplan „Chirchwäg“ gutgeheissen und genehmigt. Gestützt auf Art.

14, 17 und 18 des Gesetzes über die Raumplanung und das öffentliche Baurecht im Kanton Schaffhausen (Baugesetz) vom 1. Dezember 1997 werden folgende Unterlagen vom 18. Mai bis 7. Juni 2018 auf der Gemeindeverwaltung öffentlich aufgelegt (Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 08.30 bis 11.30 Uhr und zusätzlich Donnerstagnachmittag, 14.00 bis 18.30 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung):

- *Planungsbericht Quartierplan „Chirchwäg“ vom 20. April 2018*
- *Quartierplanvorschriften „Chirchwäg“ vom 20. April 2018*
- *Zugehöriger Situationsplan 1:250 Quartierplan „Chirchwäg“*

Wer vom Quartierplan "Chirchwäg" berührt ist und ein schutzwürdiges Interesse geltend macht, kann innert der Auflagefrist von zwanzig Tagen schriftlich Einsprache beim Gemeinderat Neunkirch erheben. Die Einsprache muss einen Antrag und seine Begründung enthalten und unterzeichnet sein.

8213 Neunkirch, 14. Mai 2018

Gemeindepräsident: Ruedi Vögele

---

Gemeinde Ramsen

## **Einführung des eidgenössischen Grundbuchs für das Waldgebiet** (für das übrige Gemeindegebiet ist das eidg. Grundbuch bereits eingeführt)

### *I. Öffentliche Auflage der bereinigten Einträge*

Die Akten über die Bereinigung der bestehenden Grundbucheinträge für die Waldgrundstücke in der Gemeinde Ramsen liegen vom *18. Mai bis 18. Juni 2018* beim Grundbuchamt des Kantons Schaffhausen öffentlich auf. Während dieser Zeit können die Unterlagen durch die Grundeigentümer bzw. Grundeigentümerinnen nach telefonischer Voranmeldung (vgl. Hinweis am Schluss) eingesehen werden.

Erfolgt innert dieser Auflagefrist keine schriftliche Einsprache, gelten die Einträge als anerkannt (§ 42 kantonale Grundbuchverordnung, SHR 211.431). Kollektiveinsprachen sind ungültig.

### *II. Anmeldung noch nicht eingetragener Rechte*

Gestützt auf Art. 43 ff. Schlusstitel zum Schweizerischen Zivilgesetzbuch [SchIT zum ZGB, SR 210] und §§ 46 ff. der kantonalen Grundbuchverordnung werden die Beteiligten aufgefordert, allfällig bestehende, aber noch nicht eingetragene Rechte an Grundstücken innert 30 Tagen, d.h. vom

*18. Mai bis 18. Juni 2018* beim Grundbuchamt des Kantons Schaffhausen zur Eintragung, sowie bereits eingetragene, aber tatsächlich untergegangene Rechte zur Löschung anzumelden.

Die Anmeldung, welche schriftlich einzureichen ist, hat folgende Angaben zu enthalten:

- Belastete oder berechnigte Grundstücke bzw. berechnigte Personen;
- Genaue Bezeichnung und Umschreibung des beanspruchten Rechts;
- Rechtstitel, auf den sich der einzelne Anspruch stützt, bzw. Angabe, seit wann das Recht nachweisbar ausgeübt wird;
- Gesamtwert für Grundlasten.

Über die Folgen der Nichteintragung von dinglichen Rechten bestimmt Art. 44 Abs. 1 und 2 SchlT zum ZGB:

*„Die dinglichen Rechte des bisherigen Rechtes, die nicht eingetragen werden, behalten zwar ihre Gültigkeit, können aber Dritten, die sich in gutem Glauben auf das Grundbuch verlassen, nicht entgegengehalten werden.*

*Der Gesetzgebung des Bundes oder der Kantone bleibt es vorbehalten, alle im Grundbuche nicht eingetragenen dinglichen Rechte auf einen bestimmten Zeitpunkt nach vorausgehender Auskündigung für aufgehoben zu erklären.“*

Das Grundbuchamt ist bereit, während der Auflagefrist zur Bereinigung und zum Bestand von Rechten und Lasten an Grundstücken Auskunft zu erteilen sowie in einem Anmeldeverfahren mitzuhelfen.

Akteneinsichts- und Besprechungstermine können während der Auflagefrist mit dem für die Grundbucheinführungsarbeiten zuständigen Grundbuchverwalter Willi Gretler (willi.gretler@ktsh.ch / Tel. 079 483 81 20) vereinbart werden.

Schaffhausen, 18. Mai 2018

Grundbuchamt des Kantons Schaffhausen  
Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen

---

## Verfügung

In dem hängigen Verwaltungsverfahren betr. *KHALIF Ayoub*, geb. 22.02.1998, Staatsangehöriger von Marokko, zurzeit unbekannten Aufenthalts, hat das Migrationsamt des Kantons Schaffhausen am 2. März 2018 eine Verfügung erlassen. KHALIF Ayoub steht die Möglichkeit offen, die Verfügung beim Migrationsamt des Kantons Schaffhausen, Mühlentalstrasse 105, 8200 Schaffhausen, abzuholen. Zudem kann er innert 20 Tagen beim Kantonsgericht Schaffhausen, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen,

eine schriftliche Beschwerde erheben. Die Beschwerde hat von Gesetzes wegen keine aufschiebende Wirkung (Art. 74 Abs. 3 AuG).

Kanton Schaffhausen, Migrationsamt

---

## Verfügung

In dem hängigen Verwaltungsverfahren betr. *BEN SAGIR Omar*, geb. 30.06.1985, Staatsangehöriger von Algerien, zurzeit unbekannten Aufenthalts, hat das Migrationsamt des Kantons Schaffhausen am 2. März 2018 eine Verfügung erlassen. BEN SAGIR Omar steht die Möglichkeit offen, die Verfügung beim Migrationsamt des Kantons Schaffhausen, Mühlfeldstrasse 105, 8200 Schaffhausen, abzuholen. Zudem kann er innert 20 Tagen beim Kantonsgericht Schaffhausen, Herrenacker 26, 8200 Schaffhausen, eine schriftliche Beschwerde erheben. Die Beschwerde hat von Gesetzes wegen keine aufschiebende Wirkung (Art. 74 Abs. 3 AuG).

Kanton Schaffhausen, Migrationsamt

---

## Öffentliche Mitteilung einer letztwilligen Verfügung

Im Nachlass von

*Erna Klingenfuss*, geb. 02. Januar 1928, nicht verheiratet, keine eingetragene Partnerschaft, Tochter der Eheleute Emil und Carolina Klingenfuss-Stoll, wohnhaft gewesen in 8217 Wilchingen, Hofackerstrasse 30, gestorben am 05. Dezember 2017 in Wilchingen SH,

hat die Erbschaftsbehörde der Gemeinde Wilchingen SH mit Beschluss vom 15. Mai 2018 angeordnet, dass die Mitteilung des Testaments gemäss §13 Erbschaftsverordnung vom 16. Februar 2016 durch öffentliche Auskündigung im Sinne von Art. 558 Abs. 2 ZGB zu erfolgen hat, weil der Aufenthalt von gesetzlichen Erben unbekannt geblieben ist. Den gesetzlichen Erben der grosselterlichen Verwandtschaft wird hiermit mitgeteilt, dass die Erblasserin eine eigenhändige letztwillige Verfügung, datiert 11. Juni 2013, hinterlassen und über ihren gesamten Nachlass verfügt hat.

Für Berechtigte, welche ihre Erbenstellung nachweisen können, liegt die Verfügung von Todes wegen während eines Monats ab Auskündigung im Amtsblatt für den Kanton Schaffhausen auf der Kanzlei der Erbschaftsbehörde der Gemeinde Wilchingen SH, Verwaltungsgebäude "Storchen", Hauptstrasse 45, 8217 Wilchingen, zur Einsichtnahme auf. Nachgewiese-



nermassen Berechtigte können von der unterzeichneten Amtsstelle auch die Zustellung einer Kopie des Testaments verlangen.

Nach Ablauf der Frist von einem Monat wird den eingesetzten Erben auf deren Verlangen gestützt auf Art. 559 Abs. 1 ZGB die Bescheinigung ausgestellt, dass sie unter Vorbehalt der Ungültigkeits- und der Erbschaftsklage als Erben anerkannt sind.

CH-8217 Wilchingen, 15. Mai 2018

Kanzlei Erbschaftsbehörde Gemeinde Wilchingen SH

---

## ***Aus den Verhandlungen des Regierungsrates***

---

### **Ja zu Änderung des Bundesgesetzes über das Internationale Privatrecht**

Der Regierungsrat begrüsst grundsätzlich die Änderung des Bundesgesetzes über das Internationale Privatrecht, wie er in seiner Vernehmlassung an das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement festhält. Hauptziel der Gesetzesrevision ist eine teilweise Harmonisierung des schweizerischen internationalen Erbrechts mit der Erbrechtsverordnung der EU. Dies geschieht primär über eine verbesserte Koordination der Zuständigkeits- und Anerkennungsregeln. Wo dies nicht möglich ist, soll darauf hingewirkt werden, dass die mit einer Erbschaft befassten Behörden verschiedener Staaten nach Möglichkeit dasselbe materielle Recht anwenden. Das Bundesgesetz wird zudem an die aktuelle Rechtsprechung und Lehre angepasst. Mit den neuen Regelungen sollten Kompetenzkonflikte im Erbrecht wenn immer möglich vermieden werden können.

### **Ja zu EU-Verordnung zum elektronischen Ein- und Ausreisensystem**

Der Regierungsrat stimmt der Umsetzung der Verordnungen der EU zur Errichtung und Nutzung des Einreise-/Ausreisensystems zu, wie er in seiner Vernehmlassung an das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement festhält. Das Einreise-/Ausreisensystem dient der elektronischen Erfassung der Ein- und Ausreisen von Drittstaatsangehörigen sowie der Berechnung der Aufenthaltsdauer im Schengen-Raum. Damit sollen irreguläre Migration einfacher entdeckt und undokumentierte Reisende bei Kontrollen im Schengen-Binnenraum unter anderem mithilfe biometrischer Identifikatoren (Gesichtsbild und Fingerabdrücke) identifiziert werden. Mit der Einführung des Einreise-/Ausreisensystems entfällt neu die manuelle Abstempelung des Reisedokuments, da es durch elektronische Einträge zur Ein- und Ausreise ersetzt wird.

### **Regierungsrat bewilligt Oberhallauer Bergrennen 2018**

Der Regierungsrat erteilt dem Verein pro Bergrennen Oberhallau die Bewilligung zur Durchführung des Oberhallauer Bergrennens vom 25./26. August 2018. Die hauptsächlich betroffene Gemeinde Oberhallau hat der Veranstaltung an ihrer Gemeindeversammlung vom 17. November 2017

einstimmig zugestimmt. Auch seitens der umliegenden Gemeinden sind keine Einwände erhoben worden.

### **Regierungsrat bewilligt Motocross Beggingen**

Der Regierungsrat erteilt dem Motorsportclub Randen die Bewilligung zur Durchführung des Internationalen Motocross Beggingen am 1./2. September 2018 in Beggingen. Die betroffene Gemeinde Beggingen hat der Veranstaltung unter gewissen Auflagen zugestimmt. Das Motocross findet im Gebiet "Fore" in Beggingen statt.

### **Bewilligung des "Supermoto" in Ramsen**

Der Regierungsrat erteilt dem OK Supermoto die Bewilligung zur Durchführung der motorsportlichen Veranstaltung "Supermoto" in Ramsen vom 28. - 30. September 2018. Aus Anlass des 10 Jahres-Jubiläums findet zudem erstmals ein "Drag-Race", ein Kurzstreckenbeschleunigungsrennen, statt. Die betroffene Gemeinde Ramsen hat der Veranstaltung zugestimmt.

Schaffhausen, 15. Mai 2018

Staatskanzlei Schaffhausen

## Amtsblatt für den Kanton Schaffhausen

### **Abonnementspreise** (jährlich):

Inland : Fr. 71.–, Ausland Fr. 123.–

Einzelnummer Fr. 2.30 (zu beziehen am Infoschalter, Beckenstube 7, 8200 Schaffhausen)

**Abonnemente** können bezogen werden bei: Drucksachen- und Materialverwaltung, Beckenstube 7, 8200 Schaffhausen, Tel. 052 632 73 64, E-Mail: amtsblatt@ktsh.ch

**Publikationen** (vorzugsweise Word-/Text-Dateien, keine PDF) sind einzureichen an: amtsblatt@ktsh.ch oder Staatskanzlei, Redaktion Amtsblatt, Beckenstube 7, 8200 Schaffhausen, Telefon 052 632 72 77, Fax 052 632 72 00,

**Redaktionsschluss:** Dienstag, 16.00 Uhr

**Insertionspreis:** Fr. 1.20 per mm

**Druck:** Stamm + Co. AG, Schleitheim

Erscheint in der Regel jeden Freitag in gedruckter Form und im Internet ([www.amtsblatt.sh.ch](http://www.amtsblatt.sh.ch))

Weitere Informationen unter:

[www.amtsblatt.sh.ch](http://www.amtsblatt.sh.ch) > Allgemeine Infos

© Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen. Alle Rechte vorbehalten. Die Publikation und ihre Teile stehen ausschliesslich zum Eigengebrauch zur Verfügung und dürfen nicht, insbesondere nicht zu kommerziellen Zwecken, weiterverwendet werden. Die ganze oder teilweise Verwertung, inklusive Einspeisung in Online-Dienste, durch unberechtigte Dritte ist untersagt.

Die im Internet publizierten Dokumente besitzen keine Rechtskraft. Als massgebliche amtliche Veröffentlichungen gelten diejenigen in der gedruckten Fassung des Amtsblatts.



**RECYCLED**  
Papier aus  
Recyclingmaterial  
**FSC® C001939**